



淡路夢舞台国際会議場ニュースレター

2008
新年号
VOL.31
 平成20年1月発行
 兵庫県立淡路夢舞台国際会議場
 兵庫県淡路市夢舞台1番地
 電話(0799)74-1020
 FAX(0799)74-1021
<http://www.yumebutai.org>



淡路夢舞台国際会議場
 国際会議開催件数
 2006年**全国第7位**に
 7年連続上位を記録



淡路島
 かよふ千鳥の鳴く声に
 幾夜寝ざめぬ 須磨の関守

源 兼昌

写真上: 岩屋から須磨方面を望む
 写真下: 主塔から淡路島方面を望む
 撮影 松林 真弘



新年のご挨拶

「美しい島の中の会議場」から新年のお慶びを申し上げます。平素は、淡路夢舞台国際会議場をご愛顧賜り、厚くお礼申し上げます。

当館は2000年3月の淡路花博開催と同時にオープンし、今年で9年目を迎えます。淡路島の豊かな自然環境の中、都市型の国際会議場とはひと味違った、中規模の「リゾート&コンファレンスセンター」として、質の高い快適な会議環境をご提供できるよう、職員一同懸命の努力をいたしております。

8年間で2800件に及ぶ会議を経験させていただきましました。また国際観光振興機構が取りまとめる国際会議統計では、国際会議の開催件数で開業以来7年連続全国10位以内という実績を残しています。国内外から多くのお客様をお迎えできたことは、私ども職員一同にとってこの上ない喜びであり、日頃ご利用いただいております皆様には深く感謝申し上げます。

隣接するウェスティンホテル淡路もコンファレンスホテルとして、またリゾートホテルとして最高級の評価をいただいています。また、県立淡路夢舞台温室「奇跡の星の植物館」や国営明石海峡公園では、四季折々のイベントが開催され、ますます見所が充実してきております。

今年4月には、淡路島と神戸市を結ぶ明石海峡大橋の開通と神戸淡路鳴門自動車道の全通から10周年を迎えます。これにあわせ、当館において記念フォーラムが開催されるほか、淡路島では様々な記念イベントが予定されておりますので、是非とも足をお運びいただければと存じます。

本年もお客様にご満足いただける会議場であるために、全力を挙げてまいる所存でございますので、一層のご愛顧をお願い申し上げます。ととも、未筆ながら新年にあたり皆様の益々のご発展とご健勝をお祈り申し上げます。

兵庫県立
淡路夢舞台国際会議場
館長

高野 幸二郎



生産高日本一！ 世界に誇る淡路島の地場産業

真珠核

真珠核とは、淡水貝を球状に加工したもので、いわば「真珠の素」になります。アコヤ貝を母貝とするアコヤ真珠は世界で最も代表的な真珠。日本は世界の90%を占めるアコヤ真珠を養殖しており、その80%が神戸で加工されています。そして、その真珠核のほとんどが淡路島で製造されているのです。

真珠核製造は、もともと貝ボタン製造業からの転換でした。明治40年頃、ドイツ人が貝ボタンの製造法を日本に伝え、原料、製品の輸入基地である神戸港に近い淡路島で、家内労働力を活用した産業として栄えました。軍服用ボタンとして需要が伸びましたが、昭和30年代になると、コストの安い樹脂系のボタンが生産されるようになり、貝ボタン産業は衰退していききました。廃業の危機にあった淡路島の貝ボタン業者は、同じ貝殻を原料とする真珠核の製造に転業する道を選びました。世界的な真珠ブームもあり、昭和40年代前半には、島内の製造業者が130余りに増え、生産高が全国シェアを大きく占めるまでに成長しました。真珠核の産地としては、淡路島以外に大阪松原市、



写真提供：淡路真珠製核協同組合
参考：兵庫県淡路県民局編集・発行「淡路がいちばん」

四国、奈良などがありますが、淡路島のシェアが最も高く、全国生産量の70%近くを占めます。現在は洲本市を中心に10数社が稼働しており、国内だけでなく、海外の真珠産地へ出荷されています。

パールブルーツリー ～真珠核と青色LEDの融合～

淡路夢舞台温室「奇跡の星の植物館」に展示されたイルミネーションツリー。白い真珠核でLEDを覆うと、海の青をイメージさせる、柔らかく神秘的な光に。



淡路島と神戸をつなぐ「パールブリッジ」

今年4月に開通10周年を迎える「明石海峡大橋」は、その愛称を「パールブリッジ」といいます。真珠産業に関わる淡路と神戸を結び、そのライトアップがまるで真珠が連なったように見えることから名付けられました。



開催に寄せて

第2回新産業創生指向材料に関する国際シンポジウム 2nd International Symposium on the Manipulation of Advanced Smart Materials

28-29 May 2008

平成20年5月28日(水)～29日(木)に、第2回新産業創生指向材料に関する国際シンポジウムが開催されます。本シンポジウムは、文部科学省私立大学学術研究高度化推進事業の一つであるハイテク・リサーチ・センター整備事業に選定された、大阪産業大学・新産業研究開発センター・研究プロジェクト「高速光情報処理デバイス構築とその応用に関する研究(研究期間：平成18年度～平成22年度)」主催による国際シンポジウムであり、2005年5月に奈良県新公会堂で開催された第1回国際シンポジウムに続いて開催されます。シンポジウムでは、有機・無機材料のナノ薄膜機能性制御による光デバイス創生と、その光情報処理への応用に向けた最新の研究成果発表を行います。主な研究分野は、非インジウム系透明導電薄膜・テラヘルツ光源・ナノ有機界面制御膜・カーボンナノチューブ等を予定しています。研究発表は、国内外の20名の先端研究者による招待講演と、約100件のポスター発表が予定されています。

<http://www.osaka-sandai.ac.jp/hrc18/ISMASM2008/index.html>



組織委員長
大阪産業大学工学部
教授

杉村明彦



組織委員長
サザンpton大学(英国)
化学科 教授

Geoffrey R. Luckhurst

2008年1月～6月開催予定の主な会議一覧

会議名	主なお問い合わせ先
1月 日本・蘭協会 総会 第2回糖尿病療養看護セミナー～夢舞台meeting～ さきがけ研究「RNAと生体機能」領域会議	日本・蘭協会 大阪糖尿病協会顧問会 独立行政法人 科学技術振興機構
2月 神戸大学現代GP：PEP2研修 2007～2008年度 国際ロータリー第2680地区 淡路グループIntercity Meeting 第3回TOSS W木村塾 IN 淡路	神戸大学国際コミュニケーションセンター 津名ロータリークラブ TOSS淡路キツツキ
3月 JST・CREST研究発表会(仮称) 第3回 Bay Area Gut Club JST ERATO 浅田共創知能システムプロジェクト研究会	大阪大学大学院情報科学研究科 兵庫医科大学 大阪大学工学研究科
4月 明石海峡大橋開通10周年記念フォーラム(仮称) Focus on Microscopy 2008	兵庫県土木整備部土木局道路計画課 大阪大学工学研究科応用物理学
5月 7th FSW Symposium 第2回新産業創生指向材料に関する国際シンポジウム	TWI Ltd 大阪産業大学工学部情報システム 工学科
6月 戦略的創造研究推進事業「革新的次世代デバイスを目指す材料とプロセス」領域会議 UNWTOアジア太平洋地域委員会 特定領域「生体超分子構造」第4回ワークショップ 「生態系ダイナミズムに着目した物質探索法」とりまとめシンポジウム(仮称) 第10回固定チームナシング近畿地方会	独立行政法人 科学技術振興機構 UNWTO / APTEC 兵庫県立大学大学院生命理学研究科 名古屋大学理学研究科物質理学 固定チームナシング近畿地方会

※上記は都合によりキャンセル・変更される場合があります。

開催を終えて

第4回加速器光源を用いた赤外顕微鏡と分光の国際ワークショップ 4th International Workshop on Infrared Microscopy and Spectroscopy with Accelerator Based Sources (WIRMS2007)

25-29 Sep. 2007

本国際ワークショップWIRMSは、高いエネルギーを持つ電子ビームから生じる赤外線を用いて材料や物質の分析を行う技術について、専門家が情報交換や討論を行うために始められた会議です。2年おきに開催され、今回初めて日本での開催となりました。参加者総数はちょうど100名で、日本国内と海外からほぼ同数ずつという、国際色豊かな会議となりました。大学院生など国内外の若手による参加・発表も多く、会期中は非常に活発な議論が行われました。WIRMSには都会から隔離されたリゾート地で缶詰になつて会議を行うという伝統があるのですが、夢舞台国際会議場はまさにうってつけの場所でした。すなわちホテル、会議場、レストランが隣接して外へ出かける必要が無いので、セッション以外の時間でも討論を続けるグループが多く見受けられました。その一方で直通バスによるアクセスが便利で「迷った」という海外参加者の声は聞きませんでした。そして多くの参加者が「すばらしかった」と私たち組織委員に声をかけてくれ、有意義な時間を過ごされたようでした。組織委員会の細かいクエスに快く対応して下さった会議場スタッフの方々に感謝します。



組織委員長
神戸大学理学研究科
教授

難波孝夫



組織委員
神戸大学理学研究科
准教授

岡村英一



第8回国際染色体異常シンポジウム The 8th International Symposium on Chromosomal Aberrations

4-6 Oct. 2007

第8回国際染色体異常シンポジウムの開催は、2001年の10月に次いで我が国で2回目となりました。前回は9月11日の米国同時多発テロの直後に開催された第8回国際環境変異原会議のサテライトシンポジウムとして、ここ夢舞台国際会議場で開催されました。このシンポジウムは放射線や化学物質等の人に対する安全性評価の一環として検討されている染色体異常について、その学問的意義、異常生成の機序、また、研究成果の行政への適用について国際的に考えようとする会議です。今回は特に本分野の将来展望、また、「有害性の同定」から「リスク評価」へと行政の考え方に大きな潮流の変化を感じる現在、染色体異常誘発性の評価をどのように考えればよいのか、さらに、その評価においてこれまでは「集団」を対象としてきましたが、今後は「子供たちを中心とした個人レベル」での評価が必要となってきており、こうした変化の潮流に向かってどのようにアプローチするのが良いのかを中心テーマとしました。

本シンポジウムは、3題の基調講演と6テーマのシンポジウム、さらに一般演題としてのポスターセッションで構成されました。参加者は100名を越え、アメリカ合衆国、イギリス、イタリア、オーストラリア、オランダ、カナダ、クロアチア、スペイン、タイ、ドイツ、日本、フィンランド、ロシアの13カ国からの参加がありました。歴史的な考察に始まり、非常に広範囲な領域で活発な討論がなされました。特に、最新の技術を用いた生きた細胞での細胞分裂の映像に

は多くの参加者から絶賛のコメントが寄せられました。

また、同伴者プログラムの世界遺産国宝姫路城の見学、国際会議場お茶室でのWelcome mixer、そして奇跡の星の植物館を借り切ったBanquetを持つことができ、すべての参加者に大いに満足していただきました。素晴らしい会場をご提供いただきました夢舞台国際会議場の皆様、ウェスティンホテルの皆様、本会議開催の裏方を全て取り仕切っていただいた(株)プロアクティブの皆様、組織委員の皆様、そしてシンポジウムに参加していただいた全ての皆様にご心よりお礼申し上げます。



組織委員長
国立医薬品食品衛生
研究所
変異遺伝部長

林 真

9月～12月に開催された主な会議



第24回有機合成化学セミナー(9月)



第7回日本広東経済促進会(10月)



World Alliance Forum in AWAJ「IT あわじ会議」(11月)



第13回日米電子・圧電セラミックスセミナー(11月)



第6回北東アジア標準協力会議(11月)



第29回日本文化デザイン会議2007兵庫 淡路地域会議(11月)



国際シンポジウム「メンブレントラフィック」(11月)



21世紀GCOE「物質機能の科学的解明とナノ工学の創出」(12月)



第3回「配位空間の化学」国際会議(12月)

国際会議開催件数 7年連続全国上位を記録!

国際観光振興機構 (JNTO) が発表した2006年国際会議統計において、淡路夢舞台国際会議場は国際会議開催件数35件の実績を残し、国際会議場の中で全国第7位になりました。2000年の開業以来、7年連続で全国8位以内を維持しております。大都市の国際会議場が名を連ねる中、このように上位を維持できることは、ひとえにご利用いただいた大勢の皆様のおかげと心より感謝申し上げます。「リゾート&コンファレンスセンター」として、当会議場の独自性を活かし、快適な会議環境をご提供できるよう、これからも努めてまいりますので、引き続きご愛顧いただけますようお願い申し上げます。

ウェスティンホテル淡路 全客室にLANを完備

国際会議場に隣接する「ウェスティンホテル淡路」の全客室に有線LANが完備されました。無料でご利用いただけますので、是非ご利用下さい。



周辺施設のイベント情報

淡路夢舞台温室
奇跡の星の植物館
淡路夢舞台ラン展2008
～春爛漫ラン絵巻～

2008年1月19日(土)
～2月24日(日)



春を先取り 冬咲きチューリップ

1月中旬～2月中旬頃、淡路夢舞台公園のプロムナードガーデンや花木林苑にて、オランダから直輸入した、20品種23,000球の冬咲きチューリップが見頃を迎えます。厳冬の中、ひと足早い春を感じいただけます。



淡路夢舞台国際会議場の スタッフ紹介

新年明けましておめでとうございます。会議誘致担当の前田です。

声を大にして言います。「私は病気じゃありません。健康です!」最近、会社の中でも営業に回っていても、以前に比べかなり痩せたせいか「どうされました?病気ですか?」とよく聞かれます。2年前から禁煙、その影響か反動で太ってしまい、これではまずいと思い、最初は食制限、ウォーキング、腹筋、ダンベル体操等、身体に良さそうな事は全て試みました。限界がきた頃、たまたまマラソンの谷川真理さんの講演を聞く機会があり、それを契機にジョギングを始めました。幸い、夢舞台国際会議場にはフルマラソンでサブスリーランナー(3時間を切って走るランナー)というお手本がいたため、走りについてのノウハウを教えてください、昨年2月から本格的に走り始めました。その結果、見事ダイエット、体質改善が成功した次第ですので身体はいたって健康そのものです。ですからご心配は不要です。ご参考までに、

改善前:体重84kg、体脂肪26%、内臓脂肪14、ウエスト94cm

改善後:体重65kg、体脂肪14%、内臓脂肪5、ウエスト82cm

超健康体質に変わったつもりです。もし、健康的にダイエットしたいという方がいらっしゃれば僕のノウハウでよければお教えいたします。そのお陰で昨年は完璧にジョギング、マラソンにはまってしまい、淡路地元の大会等にも参加し、「国生みマラソン」という大会にて、年代別で4位入賞する事が出来ました(まだ10kmのレースですが)。年甲斐もなく...と、嫁さんには常々

言われますが、今しか出来ない事かもしれないので出来るまでやってみたいなと思っています。今年は年内にフルマラソンで完走し、取り敢えずサブフォーを達成したいと考えています。

趣味も仕事も、今年も気合を入れて頑張りますので、宜しくお願い申し上げます。

会議誘致担当課長
前田伊智朗



Before



After



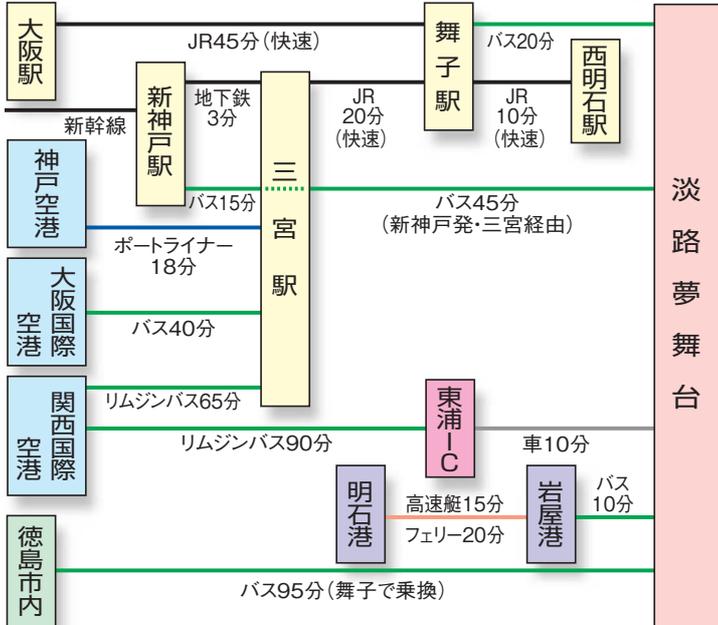
「国生みマラソン」表彰式

交通アクセス



公共交通機関

▶ 運賃、時刻表等、詳細はHPをご覧ください。
<http://www.yumebutai.org>



ご利用料金(税込)

会議室名称	面積(m ²)	利用料金(円)			
		9時～12時	13時～17時	9時～17時	
メインホール	580	90,000	120,000	209,000	
イベントホール	481	75,000	100,000	174,000	
アンフィシアター	275	45,000	60,000	105,000	
レセプションホール	A	127	22,000	30,000	51,000
	B	258	44,000	58,000	101,000
会議室	311	179	15,000	20,000	35,000
	301	173	15,000	20,000	35,000
	405	91	8,000	11,000	18,000
茶室	A	90	18,000	24,000	42,000
	B	10	3,000	3,000	5,000
合計(全館利用)			407,000	539,000	927,000

※他に会議室・討議室・控室等18室を4,000円(9-17時)からご用意しております。ご利用にお得な制度もございます。詳しくはお問い合わせ下さい。
淡路夢舞台国際会議場 TEL:0799-74-1020

あ と が き

輝かしい新年をお迎えのこととお慶び申し上げます。寒さの中にもふと春を感じさせてくれる花だより、淡路夢舞台では冬咲きチューリップが、また島南部の灘黒岩水仙郷、立川水仙郷では、水仙が見頃を迎えています。淡路島は水仙の国内三大群生地の一つとされるほどで、山肌一面に咲き誇る可憐な姿と甘く清らかな香りは訪れた人を魅了します。花いっぱい見所いっぱいの淡路島で、今年も皆様のお越しをお待ちしております。本年もどうぞよろしくお願いたします。(為後)